

מוזיאון מכבי ע"ש פייר גילדסגיים

PIERRE GILDESGAME MACCABI SPORTS MUSEUM

לוח שנה

מס. תיק:	8-1982
שם התיק:	מיקום פיזי: ארכיון, מכל: 0343
שם החטיבה:	C.D.I. לוח שנה בהוצאת MACABI LA PAZ BOLIVIA
מתאריך:	פרסומי מכבי 01/10/1996
עד תאריך:	01/09/1997
מס. פריט במחשב:	10666

5757

" Para todo hay un momento oportuno, hay un tiempo para todo debajo del cielo. Tiempo de Nacer... Tiempo de Plantar... Tiempo de edificar... Tiempo de Paz".

Kohelet

Estimados Javerim:

Es nuestro mayor anhelo que en estos días festivos cada uno de nosotros fortifique su escala de valores, que hagamos un alto en nuestra cotidianeidad para hacer una introspección profunda que nos lleve a la sinceridad, a la confrontación con nuestra propia conciencia.

Quiera Dios que este nuevo año este colmado de Bendiciones, de Trabajo y de Realizaciones. Que nos encuentre unidos y con paz para el Estado de Israel!

Tiempo de hacer... Queremos agradecer efusivamente a la distinguida Comisión de Festejos del C.D.I. MACABI por su incanzable y fructífera labor permanente, a las Empresas, a Particulares y Anónimos quienes con su esfuerzo hicieron posible la realización de este Calendario 5757.

A nuestro Director Ejecutivo por la Organización y Coordinación General para el éxito de esta actividad. Al Rabino de la Comunidad por su colaboración y especialmente a todos los concursantes que dieron vida a este proyecto.

A todos muchas gracias.

En nombre de la Mesa Directiva del C.D.I. MACABI deseamos a toda la familia Macabea.

LE JAIM

SHANA TOVA UMETUKA - JAZAK VEEMATZ

octubre 1996

Tishri/Jeshvan 5757

Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
<i>Es mejor una comida sencilla con amor, que ricos manjares con odio.</i> <i>Proverbios XV, 17</i>		18 Tishri 1 Jol Hamoed	19 Tishri 2 Jol Hamoed	20 Tishri 3 Jol Hamoed	21 Tishri 4 Hoshaná Raba	22 Tishri 5 Shemini Atzeret
23 Tishri 6 Simjat Tora	24 Tishri 7	25 Tishri 8	26 Tishri 9	27 Tishri 10	28 Tishri 11	29 Tishri 12 Bereshit
30 Tishri 19 Rosh Jodesh	1 Jeshvan 14 Rosh Jodesh	2 Jeshvan 15	3 Jeshvan 16	4 Jeshvan 17	5 Jeshvan 18	6 Jeshvan 19 Noaj
7 Jeshvan 20	8 Jeshvan 21	9 Jeshvan 22	10 Jeshvan 23	11 Jeshvan 24	12 Jeshvan 25	13 Jeshvan 26 Lej Lejá
14 Jeshvan 27	15 Jeshvan 28	16 Jeshvan 29	17 Jeshvan 30	18 Jeshvan 31		

EPELTEX Ltda.

IMPORTACION DE TELAS EN
GENERAL

*Lo mejor en este
año les desea
EPELTEX*

Calle Sagárnaga N° 412 Telfs. 373839-392463-392867
Fax. 376963 Casilla 764 La Paz-Bolivia

לשנה טובה תכתבו ותחתמו
לה-פז בוליביה
סעדת-הזאב

*Happy New Year
Feliz Año Nuevo*

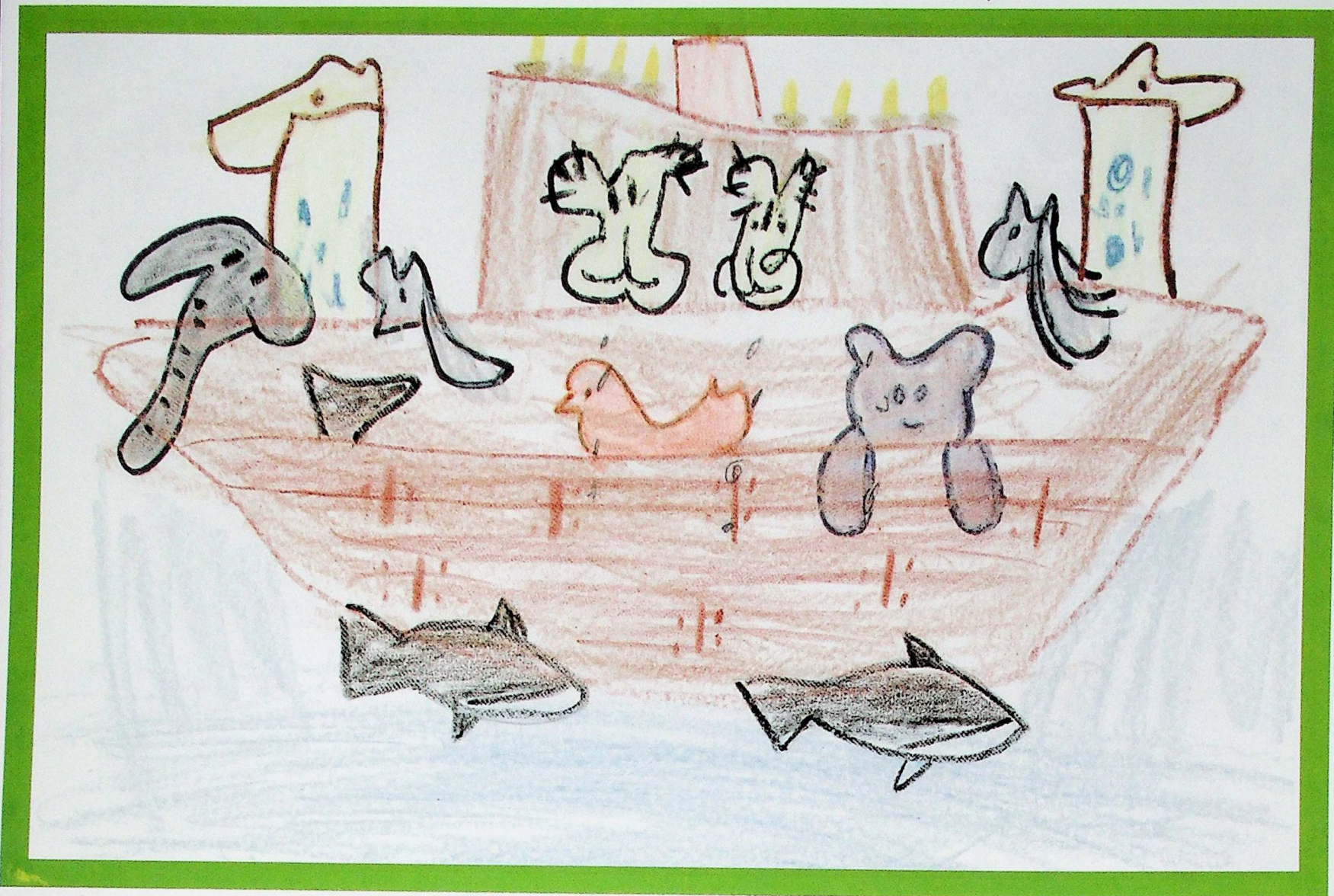
Dorit y Eli Moralli

Tel/Fax (591-2)315619 Casilla 2187
Calle Illampu Esq. Santa Cruz,
La Paz-Bolivia



RESTAURANT
"EL LOBO"

Concurso "Mi Fantástico Mundo Judío"



Nombre: Aby Iberkleid edad: 6 años Categoría: Macabiros Seudonimo: Melafefon
"A mi querido Macabi yo le deseo en este nuevo año 5757, felicidad y que siga trayendonos muchas cosas divertidas y muchos nuevos amigos para estar juntos."

noviembre 1996

Jeshvan/Kislev 5757

Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
El mundo basa su experiencia sobre tres cosas: el trabajo, la enseñanza y las obras de beneficencia. <i>Avot, 1,2</i>					19 Jeshvan 1	20 Jeshvan 2 Vaierá
21 Jeshvan 3	22 Jeshvan 4	23 Jeshvan 5	24 Jeshvan 6	25 Jeshvan 7	26 Jeshvan 8	27 Jeshvan 9 Jaiei Sará
28 Jeshvan 10	29 Jeshvan 11	1 Kislev 12 Rosh Jodesh	2 Kislev 13	3 Kislev 14	4 Kislev 15	5 Kislev 16 Toldot
6 Kislev 17	7 Kislev 18	8 Kislev 19	9 Kislev 20	10 Kislev 21	11 Kislev 22	12 Kislev 23 Vaietze
13 Kislev 24	14 Kislev 25	15 Kislev 26	16 Kislev 27	17 Kislev 28	18 Kislev 29	19 Kislev 30 Vaishlaj

INDUSTRIAS
Coricoma Ltda.

PARA UN BUEN SUEÑO
LA MEJOR GARANTIA
Colchones de espuma y resortes,
camas estilo americano.
Box Spring, Somier y Colchones de Resorte

Telf: 372911-323519 Illampu 812 La Paz-Bolivia

La Modelo
ROSEBAUM

CAMISAS Y BLUSAS

Pierre Cardin
DIPLOMA

VAN HEUSEN

San Salvador 1351 Tel: 225766 P.O. 6348-Fax 591-2-221336 La Paz-Bolivia

Concurso "Mi Fantástico Mundo Judío"

**C.D.I. MACABÍ**
La Paz-Bolivia



Nombre: Irit Epelbaum

edad: 17 años

Categoría: Macabi Tzair

Seudónimo: Halom

"A mi querido Macabi yo le deseo en este nuevo año 5757, las fuerzas de seguir con su labor de continuar transmitiendo y unificando a la juventud judía. De seguir llevando acabo su gran rol como forjador de la futura generación."

diciembre 1996

Kislev/Tevet 5757

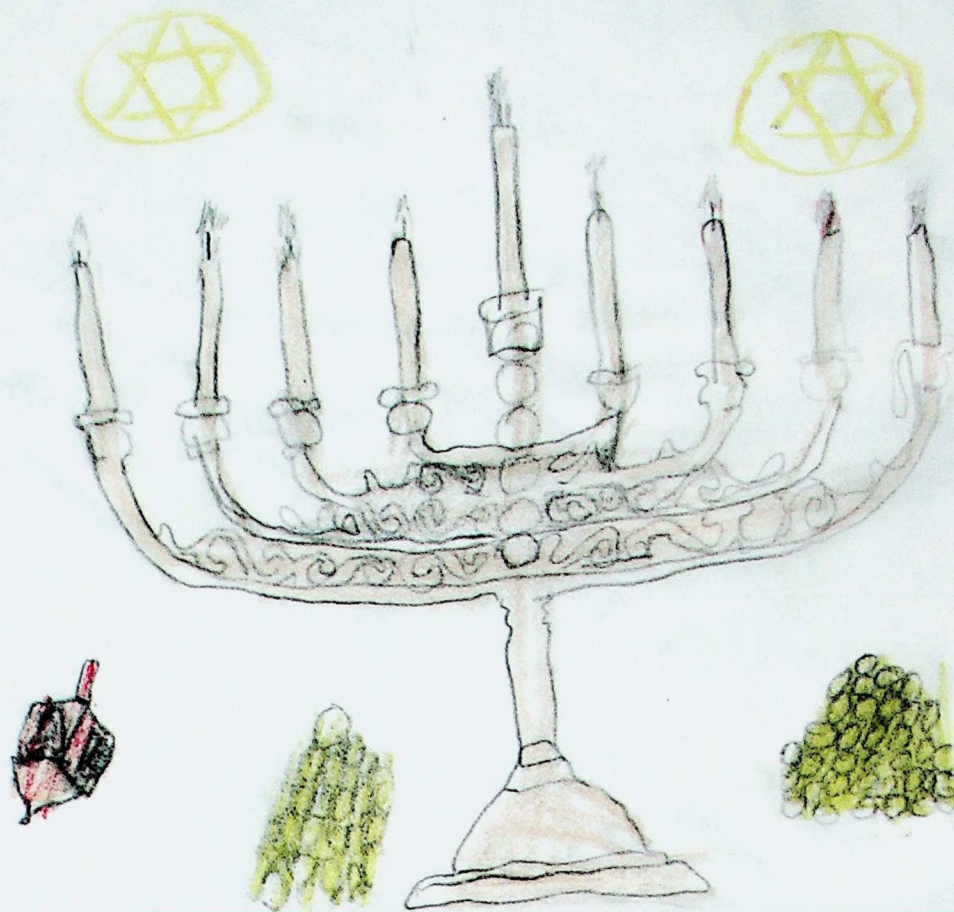
Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
20 Kislev 1	21 Kislev 2	22 Kislev 3	23 Kislev 4	24 Kislev Erev Januká Encendido 1ra Vela 5	25 Kislev Januká 1er día 6	26 Kislev Januká 2º día Vaieshev 7
27 Kislev Januká 3º día 8	28 Kislev Januká 4º día 9	29 Kislev Januká 5º día 10	1 Tevet Januká 6º día Rosh Jodesh 11	2 Tevet Januká 7º día 12	3 Tevet Januká 8º día 13	4 Tevet Miketz 14
5 Tevet 15	6 Tevet 16	7 Tevet 17	8 Tevet 18	9 Tevet 19	10 Tevet Ayuno Asara be Tevet 20	11 Tevet Vaigash 21
12 Tevet 22	13 Tevet 23	14 Tevet 24	15 Tevet 25	16 Tevet 26	17 Tevet 27	18 Tevet Vaiejí 28
19 Tevet 29	20 Tevet 30	21 Tevet 31	Nunca prometas a tu hijo algo sin cumplir, porque de este modo le enseñas a mentir. Talmud			



polonesa
Tejidos con Amor

Concurso "Mi Fantástico Mundo Judío"

HANUKKA



Nombre: Aaron Junstein edad: 9 años Categoría: Olam Macabi Seudonimo: Shofar
"A mi querido Macabi yo le deseo en este nuevo año 5757, que hagamos actividades en conjunto con La Paz y Santa Cruz y de esta manera tendremos mas amigos."

e n e r o 1997

Tevet/Shevat 5757

Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
"El chico dice en la calle lo que sus padres dicen en la casa." <i>Talmud</i>			22 Tevet 1	23 Tevet 2	24 Tevet 3	25 Tevet 4 Shemot
26 Tevet 5	27 Tevet 6	28 Tevet 7	29 Tevet 8	1 Shevat 9	2 Shevat 10	3 Shevat 11 Vaierá
4 Shevat 12	5 Shevat 13	6 Shevat 14	7 Shevat 15	8 Shevat 16	9 Shevat 17	10 Shevat 18 Bó
11 Shevat 19	12 Shevat 20	13 Shevat 21	14 Shevat 22	15 Shevat 23 Tu Bishvat	16 Shevat 24	17 Shevat 25 Beshalaj
18 Shevat 26	19 Shevat 27	20 Shevat 28	21 Shevat 29	22 Shevat 30	23 Shevat 31	



VULTEXIBER LTD.A.

INDUSTRIAS TEXTILES

VULTEXIBER hace llegar el más cordial
saludo a toda la comunidad

Carretera La Paz - Oruro Km. 2, N°88 (Frente AADAA) P.O. BOX 764
LA PAZ - BOLIVIA

M OISHE WINER y FAMILIA.
Felicitan al C.D.I. MACABI, por esta excelente
iniciativa y desean a toda la Comunidad un
feliz Año Nuevo 1997

Concurso "Mi Fantástico Mundo Judío"

 **C.D.I. MACABI**
La Paz-Bolivia



Nombre: Pamela Philippsborn edad: 8 años Categoría: Macabito Seudonimo: Dbash
"A mi querido Macabi yo le deseo en este nuevo año 5757 que vaya mas gente, que las actividades sean mas divertidas y que sea un buen año para todos."

febrero 1997

Shevat/Adar A 5757

Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
<i>Podemos aproximar la naturaleza del paracaídas al cerebro de la gente , ya que ambos funcionan al estar abiertos.</i> <i>Albert Einstein</i>						24 Shevat 1 Itró
25 Shevat 2	26 Shevat 3	27 Shevat 4	28 Shevat 5	29 Shevat 6	30 Shevat Rosh Jodesh 7	1 Adar A Rosh Jodesh 8 Mishpatim
2 Adar A 9	3 Adar A 10	4 Adar A 11	5 Adar A 12	6 Adar A 13	7 Adar A 14	8 Adar A 15 Teruma
9 Adar A 16	10 Adar A 17	11 Adar A 18	12 Adar A 19	13 Adar A 20	14 Adar A 21	15 Adar A 22 Tetzavé
16 Adar A 23	17 Adar A 24	18 Adar A 25	19 Adar A 26	20 Adar A 27	21 Adar A 28	

Saludan a toda la comunidad

S_{r.} Marek Ajke y Sra.

S_{r.} Alberto Abecasis y Flia.

ROSENBACH LTDA

I_{ng.} Simcha Goldstein y Flia.

I_{ng.} Andres Simon y Sra.

D_{r.} Jhonny Simon y Flia.

Concurso "Mi Fantástico Mundo Judío"

 **C.D.I. MACABI**
La Paz-Bolivia



Nombre: Sharon Apt edad: 10 años Categoría: Olam Macabi Seudonimo: Shula
"A mi querido Macabi yo le deseo en este nuevo año 5757 felicidad y alegría."

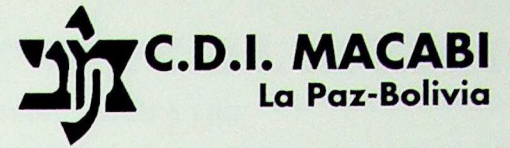
marzo 1997

Adar A/Adar B 5757

Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
<i>He aprendido mucho de mis maestros, más de mis colegas pero más aún de mis alumnos.</i> <i>Iehuda ha Nasi - Talmud</i>						22 Adar A 1 Ki Tisá
23 Adar A 2	24 Adar A 3	25 Adar A 4	26 Adar A 5	27 Adar A 6	28 Adar A 7	29 Adar A 8 Vaiakél-Shekalim
30 Adar A 9 Rosh Jodesh	1 Adar B 10 Rosh Jodesh	2 Adar B 11	3 Adar B 12	4 Adar B 13	5 Adar B 14	6 Adar B 15 Pekudei
7 Adar B 16	8 Adar B 17	9 Adar B 18	10 Adar B 19	11 Adar B 20 Taanit Esther	12 Adar B 21	13 Adar B 22 Vaikrá-Zajor
14 Adar B 23 Purim	15 Adar B 24 Shushan Purim	16 Adar B 25	17 Adar B 26	18 Adar B 27	19 Adar B 28	20 Adar B 29 Tzav-Pará
21 Adar B 30	22 Adar B 31					



Concurso "Mi Fantástico Mundo Judío"



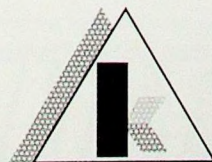
Nombre: Arie Friedhein S. edad: 8 años Categoría: Macabitos Seudonimo: Dvash
"Ami querido Macabi yo le deseo en este nuevo año año 5757 que sigan lindas las actividades."

a b r i 1997

Adar B/Nisan 5757

Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
		23 Adar B 1	24 Adar B 2	25 Adar B 3	26 Adar B 4	27 Adar B 5 Shmini-Hajodesh
28 Adar B 6	29 Adar B 7	1 Nisan 8 Rosh Jodesh	2 Nisan 9	3 Nisan 10	4 Nisan 11	5 Nisan 12 Tazria
6 Nisan 13	7 Nisan 14	8 Nisan 15	9 Nisan 16	10 Nisan 17	11 Nisan 18	12 Nisan 19 Shabat Hagadol Metzora
13 Nisan 20 Noche Busqueda de Jametz	14 Nisan 21 Noche: 1er Seder	15 Nisan 22 Noche: 2° Seder Pesaj 1er día	16 Nisan 23 Pesaj 2° día	17 Nisan 24 Jol Hamoed Pesaj	18 Nisan 25 Jol Hamoed Pesaj	19 Nisan 26 Jol Hamoed Pesaj
20 Nisan 27 Jol Hamoed Pesaj	21 Nisan 28 Pesaj 7° día	22 Nisan 29 Pesaj 8° día	23 Nisan 30	<i>Tu amigo tiene un amigo y el amigo de tu amigo tiene otro amigo. Por consiguiente, sé discreto.</i> Talmud		

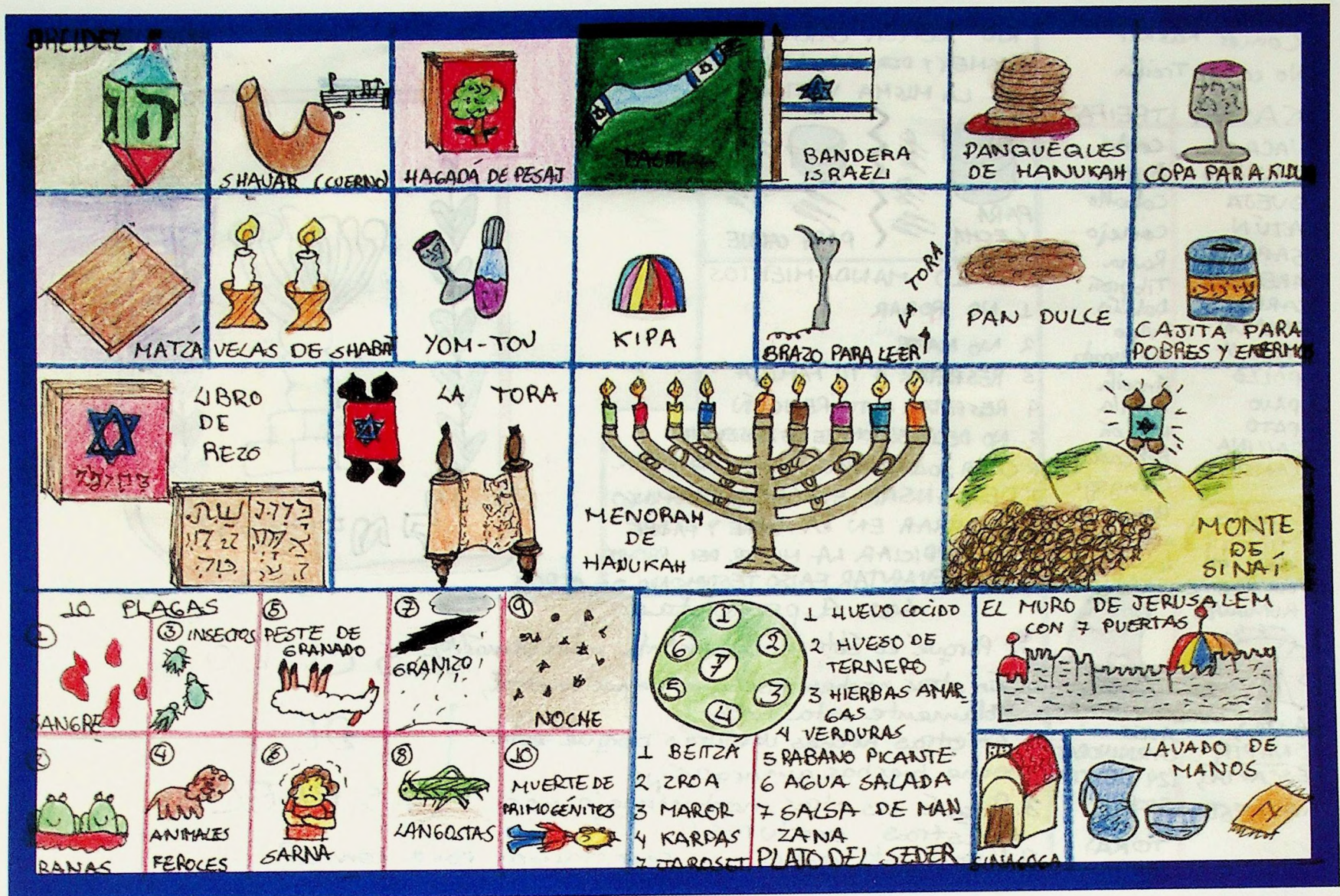
Supermercados KETAL hace llegar a toda la Comunidad en esta fiesta de la Libertad PESAJ KASHER VE SAMEAJ



KETAL

Supermercados KETAL Calle 21- esq. Montenegro-San Miguel Telfs: 795268-797470-797242

Concurso "Mi Fantástico Mundo Judío"



Nombre: Alejandra Jacobowitz edad: 12 años Categoría: Olam Macabi Seudonimo: Smejá

"A mi querido Macabi yo le deseo en este nuevo año 5757, que hayan más concursos entre los macabistas interdepartamentales." (Macabi Cochabamba)

m a y 1997

Nisan/Iyar 5757

Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
<i>"Los que no hayan vivido la experiencia nunca lo, sabrán, los que lo han vivido, nunca lo dirán de una manera real,... completa."</i> <i>Eli Wiesel</i>				24 Nisan 1	25 Nisan 2	26 Nisan 3 Ajarei
27 Nisan 4 Yom Ha Shoa	28 Nisan 5	29 Nisan 6	30 Nisan 7 Rosh Jodesh	1 Iyar 8 Rosh Jodesh	2 Iyar 9	3 Iyar 10 Kedoshim
1 Iyar 11 Iom Hazikaron	5 Iyar 12 Iom Haatzmauth	6 Iyar 13	7 Iyar 14	8 Iyar 15	9 Iyar 16	10 Iyar 17 Emor
11 Iyar 18	12 Iyar 19	13 Iyar 20	14 Iyar 21	15 Iyar 22	16 Iyar 23	17 Iyar 24 Behar
18 Iyar 25 Lag Ba Omer	19 Iyar 26	20 Iyar 27	21 Iyar 28	22 Iyar 29	23 Iyar 30	24 Iyar 31 Bejukotai

BANK HAPUOLIM

Oficinas de Representación en Chile

Av Apoquindo 3721-Of.121
Fono:2066111-Fax:2066110

El Banco N° 1 de Israel

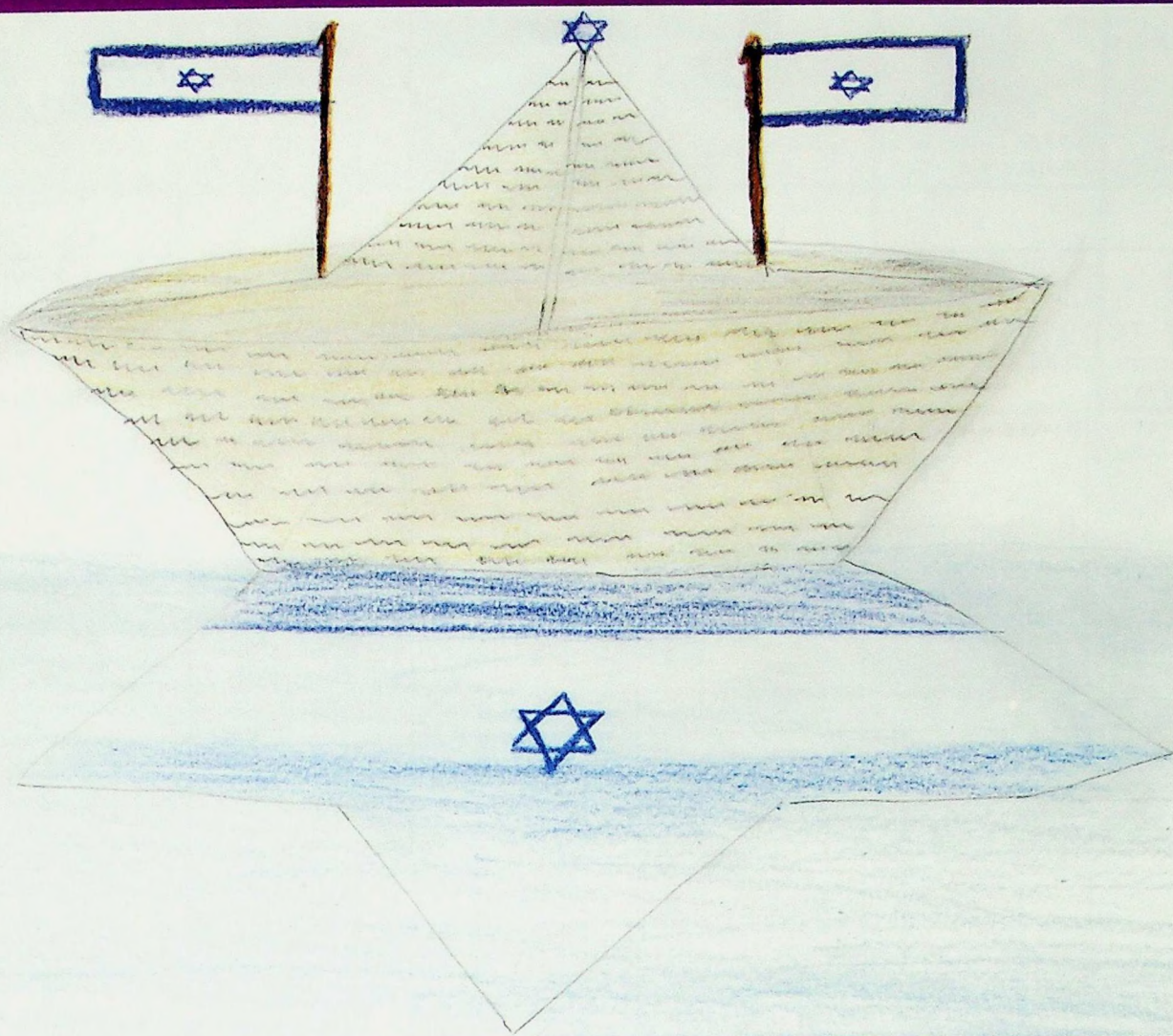
Adhiere jubilosamente a los festejos por el
49° Aniversario del Estado de Israel

Es este el secreto que escondo: Estoy al frente de un
movimiento de jóvenes y de pordioseros cuya única
propiedad son sueños e ideales.

Teodoro Herzl

Concurso "Mi Fantástico Mundo Judío"

C.D.I. MACABI
La Paz-Bolivia



Nombre: Shely Epelbaum edad: 12 años Categoría: Olam Macabi Seudonimo: Cajol
"A mi querido Macabi yo le deseo en este nuevo año 5757, que ya no hayan mas guerras. Deseo la paz para Israel."

i u n i 1997

Iyar/Sivan 5757

Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
25 Iyar 1	26 Iyar 2	27 Iyar 3	28 Iyar 4 Yom Ierushalaim	29 Iyar 5	1 Sivan 6 Rosh Jodesh	2 Sivan 7 Bamidbar
3 Sivan 8	4 Sivan 9	5 Sivan 10 Erev Shavuot	6 Sivan 11 Shavuot 1er día	7 Sivan 12 Shavuot 2º día	8 Sivan 13	9 Sivan 14 Nasó
10 Sivan 15	11 Sivan 16	12 Sivan 17	13 Sivan 18	14 Sivan 19	15 Sivan 20	16 Sivan 21 Behaaloteja
17 Sivan 22	18 Sivan 23	19 Sivan 24	20 Sivan 25	21 Sivan 26	22 Sivan 27	23 Sivan 28 Shlaj
24 Sivan 29	25 Sivan 30	<i>Las palabras son bonitas cuando son emitidas por boca de quien las cumple.</i> <i>Yebamot 8</i>				

HOLA YO ME LLAMO OPTALVITO



" OPTICA OPTALVIS "

CALLE COMERCIO 1089
TELEFONO 350605
LA PAZ-BOLIVIA

ARMEKO
TEJIDOS DE PUNTO

*Junto a los grandes
proyectos del C.D.I. MACABI*

Concurso "Mi Fantástico Mundo Judío"

 **C.D.I. MACABI**
La Paz-Bolivia



Yoná shel shalom

Nombre: Francis Udler edad: 7 años Categoría: Macabitos Seudonimo: Yoná Shel Shalom
"A mi querido Macabi yo le deseo en este nuevo año 5757, que todos se diviertan."

i u l i 1997

Sivan/Tamuz 5757

Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
<i>El que guarda su lengua, guarda su alma.</i> <i>Proverbios XIII, 3</i>		26 Sivan 1	27 Sivan 2	28 Sivan 3	29 Sivan 4	30 Sivan 5 Rosh Jodesh Koraj
1 Tamuz 6 Rosh Jodesh	2 Tamuz 7	3 Tamuz 8	4 Tamuz 9	5 Tamuz 10	6 Tamuz 11	7 Tamuz 12 Jukat
8 Tamuz 13	9 Tamuz 14	10 Tamuz 15	11 Tamuz 16	12 Tamuz 17	13 Tamuz 18	14 Tamuz 19 Balak
15 Tamuz 20	16 Tamuz 21	17 Tamuz 22 Tzom (Ayuno)	18 Tamuz 23	19 Tamuz 24	20 Tamuz 25	21 Tamuz 26 Pinjás
22 Tamuz 27	23 Tamuz 28	24 Tamuz 29	25 Tamuz 30	26 Tamuz 31		

Saludan a toda la comunidad

Ing Leslie Solmon y Flia.
Sr. Nathan Goldshmidt y Flia.
Sr. Duby Nelkenbaum
Sra. Elena Knoepfelmacher y Flia.

Sr Enrique Gutfrajnd y Sra.
Dr. Mauricio Gutfrajnd y Flia.
Dr Marcelo Koziner y Flia.
Sr. Richard Noth y Flia.

Concurso "Mi Fantástico Mundo Judío"



Nombre: Aby Iberkleid edad: 6 años Categoría: Macabitos Seudonimo: Melafefon
"A mi querido Macabi yo le deseo en este nuevo año 5757 felicidad, que siga trayendo muchas cosas divertidas y muchos amigos nuevos para estar juntos."

agosto 1997

Tamuz/Av 5757

Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
<i>Kuando el padre dá al izho, rie el padre, rie el izho. Kuando el izho dá al padre, iora el izho, iora el padre.</i> <i>Refrán Sefaradí</i>					27 Tamuz 1	28 Tamuz 2 Matot-Masei
28 Tamuz 3	1 Av 4 Rosh Jodesh	2 Av 5	3 Av 6	4 Av 7	5 Av 8	6 Av 9 D'varim
7 Av 10	8 Av 11	9 Av 12 Ayuno Tisha be Av	10 Av 13	11 Av 14	12 Av 15	13 Av 16 Vaetjanán
14 Av 17	15 Av 18	16 Av 19	17 Av 20	18 Av 21	19 Av 22	20 Av 23 Ekev
21 Av 24	22 Av 25	23 Av 26	24 Av 27	25 Av 28	26 Av 29	27 Av 30 Re'eh
28 Av 31						

Saludan a toda la comunidad

Dr. Rene Doerfler
Sr. Miguel Adam y Flia.
Familia Rosemblit

**FABRICA NACIONAL DE ALUMINIO
"FANAAL" LTDA.**

Calle Hector Ormachea 5120, Esq. Calle 5 (Obrajes)
 Casilla 1075- Teléfonos 784878-782506 Fax(591-2) 782506
 CABLES Y TELEGRAMAS "FANAAL"
 La Paz-Bolivia

Concurso "Mi Fantástico Mundo Judío"

 **C.D.I. MACABI**
La Paz-Bolivia



Nombre: Nicole Jarmusz edad: 13 años Categoría: Macabi Tzair Seudonimo: Shoshana
"A mi querido Macabi yo le deseo en este nuevo año 5757, que siga adelante con exito, para poder unir a toda la colectividad."

septiembre 1997

Av/Elul 5757

Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
	29 Av 1	30 Av 2 Rosh Jodesh	1 Elul 3 Rosh Jodesh	2 Elul 4	3 Elul 5 ‡‡	4 Elul 6 Shoftim
5 Elul 7	6 Elul 8	7 Elul 9	8 Elul 10	9 Elul 11	10 Elul 12 ‡‡	11 Elul 13 Kitetzé
12 Elul 14	13 Elul 15	14 Elul 58° Aniversario C.D.I. MACABI	15 Elul 17	16 Elul 18	17 Elul 19 ‡‡	18 Elul 20 Kitavo
19 Elul 21	20 Elul 22	21 Elul 23	22 Elul 24	23 Elul 25	24 Elul 26 ‡‡	25 Elul 27 Nitzavim-Vayelej
26 Elul 28	27 Elul 29	28 Elul 30	Amad, pues al extranjero, porque extranjero fuisteis en la tierra de Egipto. Deuteronomio X, 12-20			

Oriontex

ORIONTEX FELICITA AL C.D.I. MACABI POR CREAR
PROYECTOS COMO ESTE QUE SEDIMENTAN LAS BASES
DE LA CONTINUIDAD JUDIA.

Calle Illampu N° 832 Telf: (591-2) 354428 Fax: (591-2) 391705
Casilla : (PO BOX) 14498 La Paz-Bolivia

Juntos recorrimos otro capítulo más del libro
sin fin de la continuidad Judía.
Lloramos, reímos, jugamos, saltamos, bajamos,
subimos, ... pero siempre juntos. Gracias.

JAZAK VEEMATZ

MESA DIRECTIVA C.D.I. MACABI

Keren Hayesod felicita al C.D.I. MACABI por el esfuerzo
en brindar lo mejor a la Comunidad

Concurso "Mi Fantástico Mundo Judío"



Nombre: Maiky Iberkleid edad: 4 años Categoría: Mini Macabitos Seudonimo: Katan
"A mi querido Macabi yo le deseo en este nuevo año 5757, felicidades! y que cumpla más años."

